

„ VYfZU``]a ; Òf`]hnYf`DUf\_.`> b[ Y': fUi  
Ybh\_ca a h`bUW` ; YVYh`XYa `HÀhYf

> b[ Y': fUi `VYf]W`hYh`j cb` „ VYfZU``]a ; Òf`]hnYf`DUf\_ž`6Yf`]b"  
HÀhYf`ghY``h`k ]XYf`]W`Y': cfXYfi b[ ž`Àggh`XUbb`j cb`CdZYf`UV"



: fUi `VYf]W`hYh`j cb` „ VYfZU``]b`6Yf`]bYf`DUf\_  
`< UbXm!F`Ài VYf`ghY``hY`k ]XYf`]W`Y  
: cfXYfi b[

9]b`JcfZU``]a ; Òf`]hnYf`DUf\_]b`6Yf`]b`U`h`YfbYi`h`X]Y  
5i`Za`Yf\_gUa`\_Y]h`Ui`Z`X]Y`G]W`Yf`Y]hgd`fcV`Ya`Y`i`b`X`X]Y  
?f]a`]bU`]h`h`]b`X]YgYa`6YfY]W`[`Y`Yb`\_h`9]bY`↑`b[`Y':`fUi`ž`X]Y`Ui`Z  
Y]bY':`fYi`bX]b`k`Uf`hYh`ž`k`i`fXY`Xc`f`h`ØVYfZU``Yb`i`b`X`]`fYg`<`UbXmg  
VYfUi`Vh":`Øf`X]Y`F`ØW`[`UVY`XYg`<`UbXmg`ghY``hY`XYf`HÀhYf`Y]bY  
UVgW`Yi``]W`Y`6YX]b[`i`b[`ž`k`Ug`X]Y`G]h`i`U]cb`VYgcbXYfg  
YfgW`fYW`YbX`a`UW`h"

8]Y'; YZÀ\`fXi`b[`]a ; Òf`]hnYf`DUf\_

8 Yf'K fUb[ Y`\_]Yn'a ]h'XYa ; Öf']hnyf'Duf\_]b'6Yf')b]gh'gY]h'Ub[ Ya U'g'?'f]a ]bU']hÄhg\chgdch'VY\_Ubbh"Hfcm'Y]bYg'F ØW\_[ Ub[ g'XYf GhfUZhUhYb'i a 'nk Ö`Z'DfcnYbhi]a 'YhnhYb'Ä\ f'k i fXYb'Xcfh'i]a a Yf bcW\\_'bUdd' ) ", \$\$'GhfUZhUhYb'fY[ ]ghf]Yfhž'k cj cb'Yhk U'Y]b'J ]YfhY`ž fi bX'%"( ) \$'J cfZÄ`Yž'X]fY\_h]a 'Duf\_'ghUhhZUbXYb"'8 ]YgY'9fY][ b]ggY [ YgW\Y\Yb'cZhbUW\hg'i bX'VYY]bZi ggYb'XUg'G]W\Yf\Y]hg[ YZØ\` XYf'6Yk c\bYf'i bX'6Ygi W\Yf'XYf'GhUXh"

9]bY'† b[ Y': fUi 'YbhgW]YX'g]W\ž'k Ä\ fYbX'g]Y'Ui Z'Y]bY': fYi bX]b k UfhYhYž'Y]b][ Y'NY]h'i]a 'Duf\_'ni 'j Yfvf]b[ Yb"'K Ug'ni bÄW\gh'U'g \Ufa `cgY'K UfhYnY]h'i[ YXUW\h'k Ufž'Yb'k ]W\_Y'hY'g]W\gW\by''ni Y]bYa 'gW\cW\_]YfYbXYb'9f'YVb]g"'8 ]Y': fUi 'VYf]W\hYhY' ]b'Y]bYa 'Ui Z gcn]U'Yb'A YX]Yb'\_i fg]YfYbXYb'J ]XYc'j cb'XYa 'J cfZU`"

## 8 ]Y'9fY][ b]ggY'XYg', VYfZU`g

ÄW\k i fXY'ØVYfZU`Ybž'ni a 'YfghYb'A U']b'a Y]bYa '@VYb ž YfnÄ\`h'X]Y'† b[ Y': fUi ' ]b'Y]bYa 'J ]XYc"'G]Y'\UVY'Ui Z'Y]bY : fYi bX]b[ Yk UfhYh'i bX'k Ä\ fYbXXYggYb'Ui Z'Y]bYf'K ]YgY' ]a 'Duf\_ a ]h'Y]bYf'UbXYfYb': fYi bX]b'hY'YZc]b]Yfh'D`Öh' ]W\gY']\f'< UbXm k Y[ '[ Yk YgYb"' Gc'Y]b'Hmd'\Uh'Y]bZUW\`a Y]b'< UbXm[ Y\_'Ui hž gW\]XYfh'g]Y']\fY'9fZU\fi b[ "' ð'DUb]\_f]YZ'g]Y' BY]b 'i bX'fUbbhY XYa 'HÄhYf'Ui Z'GcW\_Yb'\ ]bhYf\Yf"

C Vk c\`g]Y']\fYb'A i h'Ui ZVfUW\hY'i bX'XYb'A Ubb'Y]b\c'hYž'ghY`hY X]YgYf'Y]bY'k ]XYf'W\Y': cfXYfi b[ "' ð'Y]bYf'A ]gW\i b[ 'Ui g'9b[ `]gW\ i bX'8Yi hgW\gU[ hY'Yfž'Yf'k ØfXY']\f'XUg'< UbXm'bi f'ni fØW\_[ YVYbž k Ybb'g]Y'a ]h']\a 'GYI '\UVY"'J Yfnk Y]ZY'h'VYhYhY'g]Y'ni ; chž k cfUi Z ]b'XYf'A Ubb'Yhnh' ]W\j cb']\f'i bX']\fYa '< UbXm'UV`Y» " 9fgW\ØhYfh'i bX'j YfÄb[ gh][ h'\c'hY'g]Y'g]W\`i bhYfghØhni b[ 'VY] Y]bYf'UbXYfYb'Duf\_VYgi W\Yf]bž'X]Y'g]Y'ni f'I !6U\b!GhUh]cb VY[ `Y]hYhY"

## 8 ]Y'5i gk ]f\_i b[ Yb'Ui Z'X]Y'; Ya Y]bgW\UZh

8 ]YgYf'J cfZU`k ]fZ'hY]b'k Y]hYfYg'GW\`U[ `]W\h'Ui Z'X]Y'Ub\U'hYbXYb G]W\Yf\Y]hgdfcV`Ya Y' ]a ; Öf']hnyf'Duf\_'i bX'XYfYb'5i gk ]f\_i b[ Yb Ui Z'X]Y'; Ya Y]bgW\UZh" Gc`W\Y'9fY][ b]ggY'YfgW\ØhYfb'XUg

J YfhfUi Yb`XYf`6Øf[ Yf`]b`X]Y`G]WXYf\Y]h`ÖZZYbh]WXYf`F`Äi`a`Y`i`b`X`  
j`Yfgh`Äf`\_Yb`XUg;`YZØ\`XYf`i`bg]WXYf\Y]h`"J]Y`Y`5bk`c`b`Yf`i`b`X`  
6Ygi`WXYf`ZØ\`Yb`g]W`i`bk`c`\`i`b`X`a`Y]XYb`VYgh]a`a`hY;`YV]YhY`ni`  
VYgh]a`a`hYb`NY]hYb"

## DfÄj Ybh]c bga U» bU\ a Yb`Xi fW`X]Y`Dc`h]\_

8]Y`Dc`h]\_`\_ÖbbhY`Y]bY`nYbhfU`Y`F`c`Y`VY]`XYf`DfÄj`Ybh]cb`gc`WXYf`  
J`cfZÄ`Y`gd]Y`Yb`"9f\`Ö`hY`Dc`]nY]dfÄgYbn`i`b`X`j`Yfgh`Äf`\_hY`  
,`VYfk`UW`i`b`[`]b`?`f]a`]bU`]hÄhg\`chgdc`hg`\_ÖbbhYb`UVgW`fYW`\_Yb`X`  
k`]f`\_Yb`"Ni`XYa`k`ÄfYb`]bj`Ygh]h]cbYb`]b`X]Y`6Y`Yi`W`hi`b`[`i`b`X`  
U`[`Ya`Y]bY`bZfUghfi`\_hi`f`XYg`DUf`\_g`g]bbj`c`z`i`a`Xi`b`\_Y`i`b`X`  
i`bg]WXYfY`9W`\_Yb`ni`a`]b]a`]YfYb`"Ni`gÄh`]WXY`G]WXYf\Y]hgX]YbghY`  
\_ÖbbhYb`k`Ä`fYb`X`XYf`B`UW`hghi`bXYb`d`Uhfci`j`]YfYb`i`b`X`  
g]WXYfghY`Yb`ž`XUgg`g]W`U`Y`6Ygi`WXYf`g]WXYf`ZØ\`Yb`\_ÖbbYb"

9]bY`Ub[`Zf]gh[`Y`@Ögi`b`[`YfZcfXYfh`a`Ö[`]WXYfk`Y]gY`Ui`W`gc`n]U`Y`  
A`U»`bU\`a`Yb`ž`i`a`X]Y`i`fgUW`Yb`XYf`?`f]a`]bU`]hÄh`Ubni`[`Y`Yb`"8`Ug`  
\_ÖbbhY`Dfc[`fUa`a`Y`ni`f`i`ÖfXYfi`b`[`j`cb`6]`Xi`b`[`ž`6YgW`ÄZh][`i`b`[`  
i`b`X`gc`n]U`Ya`Ni`gUa`a`Yb`U`h`i`a`ZUggYb`ž`X]Y`XUfUi`ZUVn]Y`Yb`ž`  
\_f]a`]bY`Yg`J`Yf\`U`hYb`ni`fYXi`n]YfYb`i`b`X`Y]bY`g]WXYfYfY`  
;`Ya`Y]bgW`UZh`ni`ZÖfXYfb"

8]YgYf`gW`cW\_]YfYbXY`J`cfZU`nY][`hž`k`]Y`Xf]b`[`Yb`X`gc`W`X`Y`  
A`U»`bU\`a`Yb`VYb`Öh][`h`k`YfXYb`ž`i`a`X]Y`G]WXYf\Y]h`]b`ÖZZYbh]WXYb`  
F`Äi`a`Yb`k`]Y`XYa`i`;`Öf`]hYf`DUf`\_ni`[`Yk`Ä`f`Y]ghYb`i`b`X`XUg`  
J`YfhfUi`Yb`XYf`6Øf[`Yf`ni`fØW`\_ni`[`Yk`]bbYb"

·`B`5;

8`Y`hU]`g`

6Ygi`WXYb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`a`Y]b!VYf`]b`bYh`